

## DURCH WISSEN ZUM LEBEN

DKG e.V. Straße des 17. Juni 106 – 108 10623 Berlin

An die Leiter und Koordinatoren  
der zertifizierten Zentren

### Ergebnisse des Workshops der DKG und ADT am 30.06.2011 in Berlin

Berlin, den 29.07.2011

Sehr geehrte Damen und Herren,

am 30.06.11 fand in Berlin der Workshop für die Verbesserung der Zusammenarbeit von Klinischen Krebsregistern, Organkrebszentren und Onkologischen Zentren statt.

Wir möchten Ihnen nachfolgend die Zusammenfassung der Ergebnisse vorstellen, die die etwa 100 Teilnehmer in drei Arbeitsgruppen in sehr angereicherter und effektiver Zusammenarbeit erstellt haben:

- Durchführung gemeinsamer Fortbildungen von Krebsregistern und Dokumentaren bzw. Koordinatoren der Zentren auf regionaler Ebene, um im Sinne eines gegenseitig von einander Lernens konkrete Fragen der Dokumentation direkt besprechen zu können.
- Erstellen einer Musterkooperationsvereinbarung, in der verschiedene Stufen der Zusammenarbeit zwischen Zentrum und Krebsregister aufgeführt sind. Zentrum und Krebsregister können somit auf einfache Art und Weise individuelle und transparente Kooperationen gemeinsam vereinbaren. Die Musterkooperationsvereinbarung wird von Seiten der DKG und ADT erstellt und über [www.onkoziert.de](http://www.onkoziert.de) bzw. [www.tumorzentren.de](http://www.tumorzentren.de) abrufbar sein.

**Präsident**

Prof. Dr. Dr. h. c. W. Hohenberger

**Generalsekretär**

Dr. J. Bruns

**Kongresspräsident**

Prof. Dr. P. Albers

**Schatzmeister**

Prof. Dr. T. Wiegel

**Schriftführer**

Prof. Dr. C. Bokemeyer

**Vorstandsmitglieder Sektion A**

Prof. Dr. U. R. Kleeberg

Prof. Dr. E. H. Schmidt

**Vorstandsmitglieder Sektion B**

Prof. Dr. M. W. Beckmann

Prof. Dr. R. Engels

**Vorstandsmitglieder Sektion C**

Dr. F. Ameismeier

Dr. E. Enghofer

**Spenden sind  
steuerbegünstigt  
Spendenkonto 10 10 10  
Frankfurter Sparkasse AG  
BLZ 500 502 01**

Sitz der Gesellschaft: Berlin  
Registergericht:  
Amtsgericht Charlottenburg  
VR 27661 B

FA für Körperschaften I Berlin  
Steuernummer 2764057920

- Zertifizierung Klinischer Krebsregister. Im Sinne einer Weiterentwicklung der Musterkooperationsvereinbarung soll von Seiten der ADT und in Zusammenarbeit mit der DKG die Zertifizierung Klinischer Krebsregister weiter vorangebracht werden. Falls ein Organkrebszentrum/Onkologisches Zentrum mit einem zertifizierten klinischen Krebsregister kooperiert, wird die Ergebnisqualität des Zentrums im Klinischen Krebsregister abgefragt.

Das gesamte Programm des Workshops sowie die Vorträge der Referenten können Sie unter [www.krebsgesellschaft.de/zusammenarbeit\\_krebsregister](http://www.krebsgesellschaft.de/zusammenarbeit_krebsregister) und [www.tumorzentren.de](http://www.tumorzentren.de) einsehen.

Mit freundlichen, kollegialen Grüßen

The image shows two handwritten signatures in black ink. The signature on the left is 'W. Hohenberger' and the signature on the right is 'F. Hofstädter'. Both are written in a cursive, flowing style.

Prof. Dr. Dr. h.c. W. Hohenberger  
Präsident  
Deutsche Krebsgesellschaft

Prof. Dr. F. Hofstädter  
Vorstandsvorsitzender  
Arbeitsgemeinschaft Deutscher Tumorzentren